

قرار رقم: 1602
بتاريخ: 2020/07/20
ملف رقم: 2020/8232/1000



المملكة المغربية
السلطة القضائية
محكمة الاستئناف
التجارية بالدار البيضاء

أصل القرار المحفوظ بكتابة الضبط

ب محكمة الاستئناف التجارية بالدار البيضاء

باسم جلالة الملك و طبقا للقانون

أصدرت محكمة الاستئناف التجارية بالدار البيضاء بتاريخ 2020/07/20

وهي مؤلفة من السادة:

رئيسا	نور الدين السيدي
مستشارا ومقررا	خالد يوسف
مستشارا	خالد صفي الدين
كاتبة الضبط	بمساعدة السيدة سعيدة الدكالي

في جلستها العلنية القرار الآتي نصه:

بين: شركة هبانوس ش.م في شخص ممثلها القانوني.

مقرها الاجتماعي ب: شارع الشفشاوني تجزئة زكية عين السبع الدار البيضاء.

ينوب عنها: الأستاذان محمد جلال و عبد اللطيف مشبال المحاميان بهيئة الدار البيضاء.

بصفتهما مستأنفا ومستأنفا عليها من جهة

وبين: بولي مصطفى.

القطن ب: شارع انفا الدار البيضاء.

ينوب عنه: الأستاذان سليمة بكوشي-كمال حبشي المحاميان بهيئة الدار البيضاء.

بصفتهما مستأنفا عليها و مستأنفا من جهة أخرى.



بناءً على مقال الاستئناف والحكم المستأنف ومستنتجات الطرفين ومجموع الوثائق المضمنة بالملف.
وبناءً على تقرير المستشار المقرر الذي لم تقع تلاوته بإعفاء من الرئيس وعدم معارضة الأطراف.
وبناءً على إدراج ملف القضية بجلسة 2020/07/13
وتطبيقاً لمقتضيات المادة 19 من قانون المحاكم التجارية والفصول 328 وما يليه و 429 من قانون المسطرة المدنية.

وبعد المداولة طبقاً للقانون

حيث تقدمت شركة هبانوس بواسطة نائبها بمقال استئنافي مؤدى عنه الرسوم القضائية بتاريخ 2020/02/10 تستأنف بمقتضاه الحكم الصادر عن المحكمة التجارية بالدار البيضاء تحت عدد 11295 بتاريخ 26-11-2019 في الملف عدد 2019/8202/3071 والقاضي في الشكل بقبول الدعوى و في الموضوع: بالحكم على المدعى عليه بأدائه لفائدة المدعية مبلغ 50000 درهم تصفية للغرامة التهديدية المحكوم بها عليه بمقتضى الأمر الإستعجالي تحت رقم 3747 بتاريخ 2018/9/3 في الملف رقم 2016/8101/3736 الصادر عن المحكمة التجارية بالدار البيضاء ، وذلك عن المدة الممتدة من 2018/09/13 إلى غاية 2019/02/13 ورفض باقي الطلبات.
و حيث تقدمت السيد بولي مصطفى بواسطة نائبه بمقال استئنافي مؤدى عنه الصائر القضائي بتاريخ 2020-03-11 يستأنف بمقتضاه نفس الحكم المشار إليه أعلاه .
و حيث تقدمت شركة هبانوس بطلب إضافي مؤدى عنه الصائر القضائي .

في الشكل

حيث قدم الاستئنافين وفق الشروط الشكلية المتطلبة قانوناً، و داخل الأجل القانوني ، مما يتعين قبولهما شكلاً .
و حيث جاء الطلب الإضافي مستوفياً للشروط الشكلية مما يتعين قبوله شكلاً .

وفي الموضوع :

حيث يستفاد من وقائع النازلة أن المستأنفة شركة هبانوس تقدمت بواسطة نائبها بمقال مؤدى عنه الرسوم القضائية بكتابة ضبط المحكمة التجارية بالدار البيضاء بتاريخ 2019/3/1 عرضت فيه أنه صدر لفائدتها حكم استعجالي عن هذه المحكمة بتاريخ 2018/9/3 تحت رقم 3747 ملف تجاري عدد 18/8101/3736 قضى لفائدتها بمنع المدعى عليه من مواصلة البيع والعرض والترويج والاستيراد لمنتوج السيكار تحت اسم HABANOS S.A بالمحل التجاري الكائن بشارع انفا الدار البيضاء تحت طائلة غرامة تهديدية قدرها 1000 درهم عن كل يوم تأخير عن التنفيذ، وإن المدعى عليه امتنع عن تنفيذ الحكم المذكور رغم كونه أصبح نهائياً ورغم عدة محاولات أخرها بتاريخ 2018/9/13 رفقه محضر امتناع عن التنفيذ، وإنها تضررت كثيراً جراء ذلك الامتناع مما ألحق بها خسائر مادية مهمة ، حيث ضيع عليها أرباحاً جمة، ملتصاً في الشكل قبول المقال وفي الموضوع: الحكم على المدعى عليه بأدائه لها مبلغ 150000 درهم وذلك من أجل تصفية

الغرامة التهديدية عن مدة 150 يوما بحسب مبلغ 1000 درهم عن كل يوم تأخير أي عن المدة من 2018/9/13 لغاية 2019/2/13 مع إضافة المدة اللاحقة عن هذه الفترة، وشمول الحكم بالنفاذ المعجل وتحميل المدعى عليها الصائر. مرفق:-
بنسخة طبق الأصل من الحكم القاضي بالغرامة التهديدية، - صورة لمحضر امتناع عن التنفيذ، - أصل شهادة بعدم الطعن بالاستئناف.

وبناء على مذكرة الدفع بعدم الاختصاص النوعي لنائب المدعى عليه، عرض فيها أن المادة 5 من مدونة التجارة لم تنص من ضمن اختصاصات المحكمة التجارية دعاوي استخلاص الغرامة التهديدية، وأنه فضلا عن ذلك فإن العارض بصفته شخص طبيعي، فإن الاختصاص ينعقد للمحكمة الابتدائية المدنية بالدار البيضاء، ملتصا بالتصريح بعدم اختصاص المحكمة التجارية للبت في النازلة وتحميل المدعية الصائر.

وبناء على حكم المحكمة التجارية بالدار البيضاء بتاريخ 2019/4/30 تحت رقم 797 ملف عدد 2019/8202/3071 القاضي باختصاص هذه المحكمة نوعيا للبت في الطلب وبحفظ البت في الصائر.

وبناء على قرار محكمة الاستئناف التجارية بالدار البيضاء بتاريخ 2019/6/27 تحت رقم 3137 ملف عدد 2019/8227/3091 القاضي برده وتأيد الحكم المستأنف مع إرجاع الملف إلى المحكمة التجارية بالبيضاء للاختصاص بدون صائر.

وبناء على المذكرة الجوابية لنائب المدعى عليه عرض فيها حول خرق المدعية للمادة 5 من ق م م ، ذلك انه خلافا لما توجبه مقتضيات المادة 5 من ق م م من ان التقاضي يجب ان يتم بحسن نية، فإن المدعية قدمت الدعوى ضد العارض لاستخلاص مبالغ غير مستحقة بهدف الاثراء الغير المشروع على حسابه، مع أنها استصدرت كذلك حكما عن المحكمة التجارية بتاريخ 2018/12/24 في الملف عدد 2018/8211/8141 يقضي في منطوقه بتوقف المدعى عليه عن استيراد وعرض وبيع منتج السيكار الحامل لاسم التجاري للمدعية HABANOS S.A وذلك تحت طائلة غرامة تهديدية قدرها 5000 درهم عن كل مخالفة تمت معاينتها بعد تبليغ الحكم وصيرورته نهائيا، وان العارض بادر الى استئناف الحكم المذكور الذي لازال راجعا أمام محكمة الاستئناف التجارية ملف عدد 2019/8211/596 مدرج بجلسة 2019/11/5، وان الحكم المذكور لم يصبح بالتالي نهائيا كما لم يصدر أي قرار بشأنه يخول للمدعية المطالبة باستخلاص الغرامة التهديدية، هذا فضلا عن استصدارها حكمين بالغرامة التهديدية مما يثبت سوء نيتها وهدفها الاضرار بالعارض، والحال انه أوضح في مقاله الاستئنافي عدم أحقية المدعية في الدعوى المتعلقة بالمنافسة غير المشروعة، لا من الناحية القانونية وكذا الواقعية كما سيتضح للمحكمة برجعها إلى المقال الاستئنافي المدلى به، فضلا عن أن الأحكام صدرت في غيبة العارض سواء الأمر الاستعجالي الصادر في الملف عدد 2018/8101/3736 وكذا الحكم الصادر في الملف عدد 2019/8211/8141 وهو ما فوت عليه فرصة الدفاع عن حقوقه في إطار الملفين معا والذي وضحه خلال المرحلة الاستئنافية. مما يتعين معه معاملة المدعية بنقيض قصدها ورفض الطلب، وحول انتفاء أي ضرر للمدعية طبقا للفصل

448 من ق م م. فإنها لم تحدد أو تثبت أي ضرر مزعوم لحق بها جراء ما أسمته بالمنافسة غير المشروعة حتى تطالب باستخلاص الغرامة التهديدية، وإن الأمر الاستعجالي الصادر في الملف عدد 2018/3736 جاء ناقص التعليل الموازي لانعدامه لعدم بيانه لعناصر الضرر الذي اعتمدها للقول بتحديد الغرامة التهديدية. المراد استخلاصها مخالفاً بذلك الفصل 448 من ق م م، وهو ما سار عليه الاجتهاد القضائي. وأنه و أمام عدم إبراز المدعية الضرر اللاحق بها وعدم اثباتها لأي خسارة مزعومة لاحقة بها وكذا اثباتها لأي امتناع للعارض خاصة وإن المحضر المدلى به لا يثبت امتناعه عن أي تنفيذ، مادام لم يبين المفوض القضائي في محضره امتناع العارض عن أي تنفيذ في حين أنه انتقل إلى محل العارض مرة واحدة كما هو ثابت من محضره مخالفاً بذلك ما سارت عليه الاجتهادات القضائية وتبعا لذلك تبقى المطالبة باستخلاص غرامة تهديدية غير مرتكزة على أساس ويتعين معه رفض الطلب وتحميل المدعية الصائر. مرفق ب: -صورة حكم عدد 12708، -صورة لمقال استئنافي.

و بعد استيفاء الإجراءات الشكلية و المسطرية صدر الحكم المشار إليه أعلاه استأنفه الطاعنان للأسباب الآتية:

أسباب الاستئناف

حيث تتمسك شركة هبانوس في أوجه استئنافها، بكون الحكم المطعون فيه غير مرتكز على أساس جزئي، لأن الحكم الاستعجالي عدد 3747 القاضي بمنع السيد بولي مصطفى من مواصلة البيع و العرض و الترويج لمنتوج السيکار تحت اسم HABANOS SA بمحله التجاري الكائن بشارع انفا الدار البيضاء تحت غرامة تهديدية قدرها 1.000 درهم عن كل يوم تأخير من تاريخ الامتناع قد أصبح نهائيا . و انه أثناء التنفيذ فإن المستأنف عليه امتنع عن التنفيذ بدون مبرر قانوني أو واقعي و أدلت بمحضر امتناع. و أن المستأنف عليه مازال مصرا على امتناعه لحد الآن، و يمارس نشاطه كالمعتاد ببيع منتوج السيکار رغم المنع القضائي. و انه المستأنف عليه في أكثر من مرة أفاد بأنه يشتري من الشركة المغربية للتبغ البضاعة السيکار استنادا إلى عقد ثنائي بينهما. و أنها قد تقدمت بدعوى في مواجهة تلك الشركة المزود الرئيسي للمستأنف عليه و خاصة شركة ايروكيز استنادا إلى الدعوى ذات المراجع الآتية ملف تجاري رقم 8139 و رقم 2018/8211/8104 أصدرت فيه المحكمة حكما تمهيديا من أجل إجراء خبرة لتحديد الأضرار المادية و المعنوية التي تسببت فيها كل من الشركة المغربية للتبغ على الخصوص و شركة ايروكيز، حدد فيها الخبير قيمة الأضرار المؤقتة في مبلغ 49.365.875,84 درهم . و أن الخبير موسى الجولي حدد قيمة الأضرار في الحد الأدنى فقط و لغاية 31-12-2019 و هكذا فإن الأضرار المادية و المعنوية التي تسببت فيها الشركة المغربية للتبغ و كذا شركة ايروكيز تنعكس على الخسائر المادية المعنوية الذي تسبب فيها أيضا بولي مصطفى، و ذلك للعلاقة التجارية بين الأطراف الثلاثة في تضامنتهم من أجل إلحاق الأضرار المادية و خنق النشاط التجاري في صنعها و إنتاجها و ترويجها لبضائعها، و يتجلى ذلك في المبالغ المحددة مؤقتا من طرف الخبير و في الامتناع المستمر عن تنفيذ الأمر بالمنع، و أن المحكمة جانبت الصواب حين قضت بالمبلغ المحكوم به، في حين أنها طالبت في مقالها بمبلغ 150.000,00 درهم عن مدة 150 يوما

بحسب 1000 درهم عن كل يوم تأخير من 13-09-2019 فتكون قد حرمت من مبلغ 100000 درهم التي تطالب بها حاليا جبرا للضرر . و بخصوص الطلب الإضافي فإنها تطالب بمبلغ 360.000 درهم كتعويض عن تصفية الغرامة التهديدية عن المدة من 14-02-2019 إلى غاية 14-02-2020 (12 شهرا) بقيمة 1000 درهم يضاف إليه مبلغ 100000 درهم المبلغ غير المحكوم به ليصبح المبلغ النهائي المطالب به هو 460.000 درهم . لهذه الأسباب تلتمس من حيث الشكل قبول الاستئناف و في الموضوع تأييد الحكم المستأنف مع تعديله و ذلك برفع المبلغ التعويضي إلى 150.000 درهم كتصفية للغرامة التهديدية عن مدة 150 يوما بحسب 1000 درهم عن كل يوم تأخير عن المدة من 13-09-2019 لغاية 13-02-2019 بإضافة 100.000 درهم عن المبلغ المحكوم به. و في الطلب الإضافي الحكم على المستأنف عليه بأدائه مبلغ 360.000 درهم عن المدة من 14-02-2019 إلى غاية 14-02-2020 (12 شهرا) بقيمة غرامة تهديدية في مبلغ 1.000 درهم عن كل يوم تأخير ليصبح جميع المبلغ المطالب به محددا في مبلغ 460.000 درهم مع حفظ حقه في تقديم طلبات إضافية عن المدة اللاحقة و تحميل المستأنف عليه الصائر و الإكراه في الأقصى. و أرفق المقال بصورة من محضر معاينة، و صورة من خبرة، و نسخة من الحكم المستأنف .

و حيث تقدم السيد بولي مصطفى بمقال استئنافي مؤدى عنه، تمسك من خلاله بكون الحكم المطعون فيه غير مرتبط على أساس، لأنه خرق الفصل 50 من ق م م ذلك أن الحكم المستأنف تبني مزاعم المدعية دون مناقشة دفعات الطاعن الوجيهة المدعمة بالوثائق الحاسمة و اقتصر الحكم المطعون فيه على وثائق المستأنف عليها و عدم مناقشة وثائق الطاعن يجعله مشوبا بالبطلان و يتعين إلغاؤه . و أن الحكم المستأنف جاء ناقص التعليل الموازي لانعدامه، كما تجاهل الوقائع الحقيقية للنزلة و التي عرضها الطاعن في مذكرته الجوابية، ذلك أنه أوضح بان الدعوى كيدية ، تتبغى الإثراء بدون سبب مشروع على حسابه و أنها سبق لها أن استصدرت كذلك حكما عن المحكمة التجارية بتاريخ 24-12-2018 في الملف عدد 8141/8211/2018 قضى بتوقف المدعى عليه عن استيراد و عرض و بيع منتج السيكار الحامل للإسم التجاري للمدعية HABANOS SA و ذلك تحت طائلة غرامة تهديدية قدرها 5000 درهم عن كل مخالفة تمت معاينتها بعد تبليغ الحكم و صيرورته نهائيا . و ان الطاعن قام باستئنافه و لازال معروضا أمام محكمة الاستئناف في الملف عدد 596/8211/2019 و لم يصدر فيه قرار نهائي بعد . و أن الثابت من نسخة الحكم عدد 2708/2018 و كذا المقال الاستئنافي المدلى بهما رفقة مذكرة العارض الجوابية، أنه و خلافا لما قضى به الحكم المستأنف أن هناك علاقة بين الحكم المذكور و الدعوى الحالية، مادام موضوع الطلب يتعلق بغرامة التهديدية المترتبة عن دعوى المنافسة غير المشروعة التي تقدمت بها المستأنف عليها في مواجهة الطاعن، و التي لم يصدر بشأنها قرار نهائي مادام النزاع لازال معروضا أمام القضاء، و أن محضر الحجز الوصفي المؤرخ في 07-08-2018 الذي استند عليه الأمر الاستعجالي و كذا الحكم الذي قضى بالأداء هو محل طعن جدي من طرفه كما أوضح في مقاله الاستئنافي. و بذلك يكون الحكم المستأنف قد جانب الصواب حين اعتبر أن لا علاقة بين الملفين، في حين أن العلاقة واضحة و ثابتة مما



يكون قد جانب الصواب و انه الطاعن أوضح على انتفاء أي ضرر مزعوم لا حق بالمستأنف عليها وفق ما هو منصوص عليه في الفصل 488 من ق م م و ذلك لكون الأمر الإستعجالي القاضي بالغرامة التهديدية صدر في غيبته و لم يتمكن من إبداء أوجه دفاعه كما فوجئ بالدعوى الحالية، و بغض عن انتفاء أي خطأ يمكن إعطاء الحق في التعويض، فإن المستأنف عليها لم تتمكن من إثبات أي ضرر مزعوم لاحق بها ،و بالرغم من عدم إدلائها بأي وثيقة تثبت الخسارة الحقيقية المزعومة، عما أسمته أفعال المنافسة غير المشروعة، الشيء الذي لا يخولها الحق في أي تعويض مادام لم يصدر أي قرار نهائي في مواجهة الطاعن بخصوص دعوى المنافسة غير المشروعة. و بذلك يكون الحكم المستأنف دون إدلاء هذه الأخيرة بما يثبت عناصر الضرر مخالفا للمقتضيات القانونية و الاجتهاد القضائي و انه أمام عدم إثبات الضرر المزعوم و كذا إثبات امتناع الطاعن خاصة و أن المحضر المدلى به لا يثبت امتناعه عن التنفيذ مادام ان المفوض لم يبين أي امتناع عن التنفيذ، خاصة و أنه انتقل إلى مقر الطاعن مرة واحدة .ملتصا من حيث الشكل قبول الإستئناف و في الموضوع إلغاء الحكم المستأنف و الحكم من جديد برفض الطلب و تحميل المستأنف عليها الصائر .و أرفق المقال بنسخة من حكم .

وحيث أدرجت القضية بجلسة 2020-07-13 حضر نائب المستأنفة و حضر ذ/ وهيب عن ذة بكوشي و أدلى بمذكرة جوابية ،أكدت فيها ما سبق ، و حضر ذ/ دريس و التمس تسجيل نيابة ذ/ مشبال عن المستأنفة و أسند ذ/ جلال النظر . فقرر حجز القضية للمداولة و النطق بالقرار لجلسة 2020/07/20.

محكمة الاستئناف

أولا : في الإستئناف :

حيث بسط كل من الطاعنين شركة هبانوس و السيد مصطفى بولي أوجه استئنافهما وفق ما سطر أعلاه . حيث إنه خلافا لما تمسك به الطاعن بولي مصطفى ، فتقديم دعوى في الموضوع في مواجهته من قبل المستأنف عليها شركة هبانوس من أجل أعمال المنافسة غير المشروعة ، و كونها لازالت رائجة أمام محكمة الإستئناف في إطار الملف رقم 2019/8211/596 ، لا يمنع المستأنف عليها من تنفيذ الأمر الإستعجالي الصادر لفائدتها في إطار المادة 203 من قانون رقم 97-17 ، التي جاءت أساسا من اجل هذه الغاية ، و هي الحماية المؤقتة لكل من يتعرض لأعمال منافسة غير مشروعة ،و ذلك إلى حين صدور حكم مكتسب لحجية الشيء المقضي به عن قضاء الموضوع . الأكثر من هذا أن الحكم المستأنف عدد 12708 سار في نفس المنحى و قضى في مواجهة الطاعن بالتوقف عن أعمال المنافسة غير المشروعة. و يبقى ما يتمسك به من كون الدعوى الحالية هي دعوى كيدية غايتها الإثراء بلا سبب مفتقرا للأساس القانوني .و أن مناقشة محضر الحجز الوصفي الذي استند عليه الأمر الاستعجالي من أجل إقرار جدية طلب المنع المؤقت فيه، مساس بحجية ذلك الأمر القضائي .

و حيث إنه لما كانت المستأنف عليها ، تستعمل ذلك الإسم التجاري لتمييز نشاطها ، الذي ينصرف هو الآخر لإنتاج نفس المنتج ، الذي يقوم الطاعن بترويجه و ما تتكبده المستأنف عليها من خسارة من جراء هذه الأعمال المنافسة لقواعد و أعراف الشرف ، التي ينبغي أن تتسم بها الأعمال التجارية، و تعنته في ذلك رغم صدور أمر استعجالي يقضي بتوقفه عن ذلك، يجعل عنصر الضرر ثابت و قائم .و أن تقديره موكول للسلطة التقديرية للمحكمة

حيث إنه خلافا لما نعته الطاعنة شركة هابانوس ، ذلك أن الغرامة التهديدية هي وسيلة إجبار و تهديد عن طريق القضاء لإرغام المحكوم عليه على التنفيذ العيني للالتزام يقتضي تدخله شخصيا إيجابا أو سلبا . و عند إصرار المحكوم عليه على عدم التنفيذ فلا يبقى للطرف المتضرر إلا الحق في تصفيته فتؤول إلى تعويض تقدره المحكمة بحسب ما لها من سلطة تقديرية مراعية الضرر الحاصل للدائن و ليس بحسب عدد أيام الامتناع كما تتمسك الطاعنة المذكورة . و المحكمة لما قدرت التعويض المستحق للمستأنفة عندبتها في طلب تصفية الغرامة التهديدية فإنها لم تخرق الفصل 451 من ق ل ع . لأنه ينبغي التمييز بين الحكم بالغرامة الذي يكون غايته هو الإجبار و الدفع بالمدين إلى التعجيل في الوفاء بالتزامه و دون أي تعليل فيما يخص قيمتها . حسب ما أوضحه قرار محكمة النقض عدد 159 بتاريخ 28-03-1988 مجلة المعيار عدد 15 (مادام لا يمكن تطبيق الغرامة التهديدية إلا بعد تصفيته بحكم معلل يصيرها تعويضا فإن تحديد مبلغها لا يحتاج إلى تعليل) . و بين تصفيته كوسيلة علاجية ترمي إلى ترميم ما تعرض له الدائن من ضرر جراء تعنت المدين و هذا ما كرسه القضاء المغربي في عدة قرارات متواترة من ذلك قرار محكمة النقض عدد 3583 بتاريخ 26-12-1988 ورد فيه بشكل صريح (إن تصفية الغرامة التهديدية تمثل أساسا تحديد مبلغ التعويض الذي يستحقه المدعي عن الضرر اللاحق به من جراء امتناع المحكوم عليه من القيام بالعمل الذي حكم به عليه تحت الغرامة التهديدية لذلك يجب إبراز الضرر اللاحق بطلب التصفية و مقداره و دليل ثبوته. لما اقتضت المحكمة على مبلغ الغرامة مضروب في أيام الإمتناع عن التنفيذ دون بيان الضرر و نوعه و مقداره و دليل ثبوته تكون قد تجنبت الصواب) منشور مجموعة قرارات المجلس الأعلى ج 2 ص 546 . بل إن المحكمة عند تصفيته الغرامة التهديدية وتحويلها إلى تعويض بسبب الإمتناع عن التنفيذ تراعي حجم الضرر ومدى أهميته وتقديرها هذا خاضع لسلطتها التقديرية . و ان ما ادلت به الطاعنة من خبرة قضائية من أجل إثبات ما تعرضت له من خسائر ، فلا يمكن أن يحتج بها في مواجهة المستأنف عليه ، لأنه ليس طرفا فيها و تتعلق بأفعال أخرى . و المبلغ المحكوم به راعى العناصر المذكورة بما في ذلك عنصر الضرر المتمثل في الترويج لمنتج حامل للإسم التجاري للطاعنة و ما يشكله ذلك من مساس بحق الملكية المقرر لها على اسمها التجاري و من فوات للكسب جراء تلك الأفعال المنافسة للشرف و تعنته في ذلك رغم منعه بمقتضى أمر قضائي ، و ان الحكم المذكور كان صائبا في التقدير، مراعى للمكاسب التي يجنيها المستأنف بولي مصطفى من الإستغلال غير المشروع لإسم الشركة المستأنف عليها و ما يكبدها ذلك من خسارة جراء مزاحمتها في ذلك خلال المدة المراد تصفية الغرامة عنها و التي لا تتجاوز خمسة أشهر . وبالتالي يبقى ما أثير من قبل الطاعنين معا، بشأن تقدير التعويض مردود و مفتقرا للأساس القانوني و ينبغي رد استئنافهما معا و تأييد الحكم المستأنف لموافقة الصواب وفق تعليل سليم مع تحميل كل طاعن صائر استئنافه .



ثانيا في الطلب الإضافي :

حيث إن استمرار المستأنف عليه بولي مصطفى في بيع أنواع السيارات الحامل للإسم التجاري للطاعة حسب محضر المعاينة المنجز بتاريخ 14-12-2019 يعطي لها الحق في تصفية الغرامة التهديدية عن المدة اللاحقة من 14-02-2019 إلى غاية 14-02-2020 و ذلك في شكل تعويض تقدره المحكمة في مبلغ 120.000,00 درهم ، بما لها من سلطة تقديرية و مراعاة للعناصر المشار إليها أعلاه ، بما فيها المدة المطلوب تصفية الغرامة عنها و التي تصل إلى السنة .

و حيث إن الإكراه البدني هو وسيلة لإجبار المحكوم عليه للوفاء بالتزامه ، و يتعين تحديده في الأدنى ، مع تحميله الصائر .

لهذه الأسباب

في الشكل : قبول الاستئناف و الطلب الإضافي

في الموضوع : بردهما و تأييد الحكم المستأنف ، و تحميل كل الطاعن صائر استئنافه .

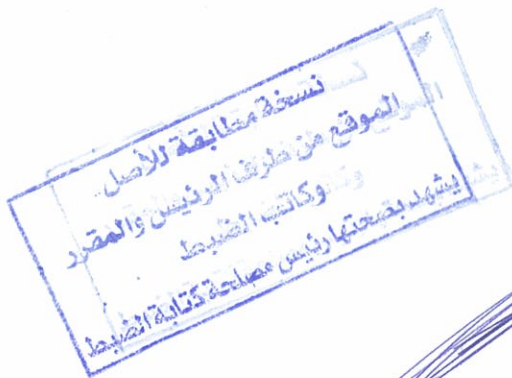
في الطلب الإضافي : بأداء المستأنف عليه بولي مصطفى لفائدة المستأنفة شركة هبانوس تعويضا قدره 120.000,00 درهم تصفية للغرامة التهديدية عن المدة من 14-02-2019 إلى 14-02-2020 و الإكراه في الأدنى و الصائر .

ومهذا صدر القرار في اليوم والشهر والسنة أعلاه بنفس الهيئة التي شاركت في المناقشة.

كاتب الضبط

المستشار المقرر

الرئيس



إمضاء: فريد رباق
مستند قضائي

